

Aragó

Polypropylene

Monofilament polypropylene

Polypropylène monofil

Polipropileno monofilamento

Polypropylene



Symbols explanation

Explicación des symboles

Explicación de los símbolos

	N° lot	Batch number N° lot N° lote
	Refer	Catalogue reference Référence catalogue Referencia de catálogo
	Un sr	Do not reuse Une seule utilisation Un solo uso
	No re	Do not reesterilize Ne pas re-stériliser No reesterilizar
	Ester	Expiry date yyyy-mm (year-month)
	Ester	Caducité aaaa-mm (année-mois)
	Presc	Caducidad aaaa-mm (año-mes)
	No ut abier	Sterilized by EO Méthode de stérilisation à l'oxyde d'éthylène Esterilización por óxido de etileno
	Ver ii	Keep away from sunligh Protéger de la lumière et de la chaleur Proteger de la luz y el calor
	Fabri	Do not use if package is damaged Ne pas utiliser si l'emballage est abimé No utilizar si el envase está deteriorado
	Marcación	See instructions of use Voir instructions d'usage Ver instrucciones de uso
	El pí Requ Dirección	Manufacturer Fabricant Fabricante

CE-mark identification number of notified body.
Product fulfills requirements of the Medical Device Directive 93/42/EEC.
Marquage CE et n° d'identification de l'organisme notifié. Produit conforme aux exigences essentielles de la Directive 93/42/CEE relative aux Produits Sanitaires.
Marcado CE y n° de identificación del organismo notificado. El producto cumple con los requisitos esenciales de la Directiva de Productos Sanitarios 93/42/CEE.

Etiquetado según la Directiva Comunitaria de Productos Sanitarios

structure
Monofilament
polypropylene

structure
Polipropylène
monofilament

estructura
Monofilamento de
Polipropileno

composition
Polypropylene

composition
Polypropylène

composició
Polipropileno

colour
Blue ●

couleur
Bleu ●

color
Azul ●

tissue reaction
Minimum

réaction tissulaire
Minime

reacción tisular
Mínima

reabsortion
Non-absorbable.
Remains indefinitely
encapsulated in body
tissues.

résorption
Non résorbable. Reste
capsulé indéfiniment
dans l'organisme.

absorción
No absorbible.
Permanece encapsulado
en el organismo de
forma indefinida.

characteristics

caractéristiques
Bonne résistance
à la traction. Glisse
facilement à travers les
tissus. Grande inertie
chimique et biologique.

características
Buena resistencia
a la tracción, fácil
deslizamiento a través
de los tejidos, de
gran inercia química y
biológica.

sterilization
Ethylene Oxide

stérilisation
Oxyde d'éthylène

esterilización

indications
Plastic and
cardiovascular surgery.
Repair of nerves and
aponeurosis abdominal
wall. Vascular
anastomosis, hernia.

indications
Chirurgie plastique,
cardio-vasculaire,
réparation de nerfs
et aponévrose,
paroi abdominale.
Anastomoses
vasculaires, hernie.

indicaciones
Cirugía plástica.
Cardiovascular.
Reparación de nervios
y aponeurosis, pared
abdominal. Anastomosis
vasculares, hernia.

packaging
Boxes of 12, 24 and 36
units


conditionnement
Boîtes de 12, 24 et 36
unités









presentación
Cajas de 12, 24 y 36
unidades

1/2 circle SQUARE BODY

1/2 cercle CORPS CARRÉ

1/2 círculo CUERPO CUADRADO














		colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met		gauge calibre calibre							
					6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2		
					0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5		
SC6	10 mm			75 cm	37803									
SC8	13 mm			75 cm	37254									
SC8	13 mm			75 cm	37204	37107								
				90 cm		37425								
SC10	15 mm			75 cm	37210	37108	37113	37120						
				90 cm		37111	37116	37124						
SC11	18 mm			75 cm		37376	37366							
				90 cm		37503		37719						
SC12	20 mm			75 cm		37423	37168	37179	37169					
				90 cm		37424	37341	37155						
SC14	22 mm			90 cm		37844								
SC16	26 mm			75 cm		37411	37114	37121	37170					
				90 cm			37117	37125	37130					

1/2 circle ROUND BODY

1/2 cercle CORPS CYLINDRIQUE

1/2 círculo CUERPO CILÍNDRICO



		colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met		gauge calibre calibre							
					6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2		
					0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5		
C10	15 mm			75 cm	37243	37010	37011							
				90 cm			37544							
C12	20 mm			75 cm		37101	37182	37427						
				90 cm				37365						
C14	22 mm			75 cm			37894							
C16	26 mm			75 cm				37016	37077	37211				
				90 cm				37264						
C20	30 mm			75 cm					37017	37020				
				90 cm				37576						
C20	30 mm			75 cm			37892							
				90 cm				37322	37323					
C24	37 mm			75 cm						37082	37044	37249		
				90 cm						37462	37464			
C24	37 mm			90 cm				37153	37154					
C26	40 mm			75 cm							37093	37099		
				90 cm					37268	37269				
				100 cm							37090	37096		
C33	48 mm			100 cm						37895		37896		

needle length and description

longueur et description de l'aiguille

longitud y descripción de la aguja

1/2 circle CUTTING BODY

1/2 cercle CORPS TRIANGULAIRE

1/2 círculo CUERPO TRIANGULAR

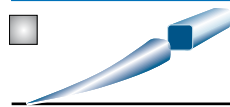


		colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met		gauge calibre calibre							
					0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5		
	16 mm			75 cm		37164								
				90 cm		37647								
TC12	20 mm			75 cm	37067			37073						
				90 cm				37872						
TC14	22 mm			45 cm				37227						
				75 cm			37023	37024						
TC16	26 mm			75 cm			37025	37026	37027					
				90 cm				37560						
TC20	30 mm			75 cm					37079	37131				
TC24	37 mm			90 cm					37732					
				100 cm							37545			
TC26	40 mm			90 cm					37330	37331				
				100 cm					37493			37725		
TC33	48 mm			90 cm									37881	
				100 cm									37499	

3/8 circle SQUARE BODY

3/8 cercle CORPS CARRÉ

3/8 círculo CUERPO CUADRADO



		colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met		gauge calibre calibre							
					6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2		
					0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5		
SB6	8 mm			60 cm	37419									
SB8	10 mm			60 cm	37144									
				75 cm	37097									
				90 cm	37103									
SB10	12 mm			75 cm	37035	37071								
SB10	12 mm			60 cm	37195	37281								
				75 cm	37100	37109								
				90 cm	37104	37157								
SB12	16 mm			75 cm		37413	37237							
				90 cm		37420	37528							
SB13	18 mm			75 cm			37370							
				90 cm		37766								
SB15	20 mm			75 cm			37286							

3/8 circle CUTTING BODY

3/8 cercle CORPS TRIANGULAIRE

3/8 círculo CUERPO TRIANGULAR



	length longueur longitud	colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met		gauge calibre calibre							
					6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2		
					0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5		
	11 mm			75 cm	37052	37053								
TB10	12 mm			45 cm										
				75 cm	37159	37054								
TB12	16 mm			45 cm	37299	37198								
				75 cm		37057	37058	37059						
				90 cm	37675									
TB15	19 mm			75 cm										
TB20	26 mm			45 cm				37188						
				75 cm			37064	37065	37018	37036				
				90 cm			37733	37457		37434				
TB24	30 mm			75 cm				37013	37043	37045				
				90 cm				37648						
TB26	37 mm			75 cm				37014	37007	37448				
TB30	39 mm			90 cm					37671		37533	37197		
				100 cm					37724					

double straight ROUND BODY

double droite CORPS CYLINDRIQUE

doble recta CUERPO CILÍNDRICO



	length longueur longitud	colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met		gauge calibre calibre							
					6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2		
					0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5		
R70	70 mm			75 cm						37847				

straight CUTTING BODY

droite CORPS TRIANGULAIRE

recta CUERPO TRIANGULAR



	length longueur longitud	colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met		gauge calibre calibre							
					6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2		
					0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5		
TR60	60 mm			75 cm										
				90 cm			37787	37483	37450					
TR75	75 mm			100 cm					37226					

needle length and description
1/2 circle SQUARE BODY
 trocar point

longueur et description de l'aiguille
1/2 cercle CORPS CARRÉ
 pointe trocart

longitud y descripción de la aguja
1/2 círculo CUERPO CUADRADO
 punta trocar

	colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met				gauge calibre calibre					
				6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2		
				0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5		
SPTC10	15 mm		90 cm			37608							
SPTC11	18 mm		90 cm		37552	37416	37386						
SPTC12	20 mm		90 cm		37189	37115	37122						
SPTC16	26 mm		75 cm				37119						
			90 cm			37158	37123	37129	37835				

1/2 circle ROUND BODY
 trocar point

1/2 cercle CORPS CYLINDRIQUE
 pointe trocart

1/2 círculo CUERPO CILÍNDRICO
 punta trocar

	colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met				gauge calibre calibre					
				6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2		
				0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5		
PTC20	30 mm		90 cm					37584					
PTC24	37 mm		75 cm								37006		
			100 cm						37089				

3/8 circle SQUARE BODY
 trocar point

3/8 cercle CORPS CARRÉ
 pointe trocart

3/8 círculo CUERPO CUADRADO
 punta trocar

	colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met					gauge calibre calibre				
				7/0	6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2	
				0,5	0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5	
SPTB8	9,3 mm		60 cm	37959									
SPTB10	12 mm		75 cm		37133	37110							
			90 cm			37112							

3/8 circle CUTTING BODY
 precision point

3/8 cercle CORPS TRIANGULAIRE
 pointe précision

3/8 círculo CUERPO TRIANGULAR
 punta precisión

	colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met				gauge calibre calibre					
				6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2		
				0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5		
ATB8	11 mm		45 cm	37252									
ATB10	13 mm		45 cm		37139	37747							
ATB12	15 mm		45 cm	37613	37432	37431							
ATB15	19 mm		45 cm										

3/8 circle CUTTING BODY
 2 SUTURES WITH VINYL PIPE PER SACHET

3/8 cercle CORPS TRIANGULAIRE
 2 SUTURES AVEC TUBE DE VINYLE PAR SACHET

3/8 círculo CUERPO TRIANGULAR
 2 SUTURAS CON TUBO DE VINILO POR SOBRE

	colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met				gauge calibre calibre					
				6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2		
				0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5		
TB75	90 mm		50 cm									37138	

Non-absorbable Non résorbables No absorbibles